

V

(Atzinumi)

CITI TIESĪBU AKTI

EIROPAS KOMISIJA

INFORMATĪVS PAZIŅOJUMS – SABIEDRISKĀ APSPIEŠANA

Ģeogrāfiskās izcelsmes norādes, kuras iesniegusi Marokas Karaliste

(2013/C 232/05)

Patlaban notiekošajās sarunās ar Marokas Karalisti par Nolīgumu par lauksaimniecības produktu un pārtikas produktu ģeogrāfiskās izcelsmes norāžu aizsardzību (turpmāk “nolīgums”) Marokas iestādes ir iesniegušas lauksaimniecības produktu un vīnu ģeogrāfiskās izcelsmes norāžu sarakstus, kas pievienoti pielikumā, lai attiecīgās norādes tiktu aizsargātas saskaņā ar nolīgumu. Ar Marokas Karalistes piemērojamajiem tiesību aktiem šīs ģeogrāfiskās izcelsmes norādes ir oficiāli atzītas par šādām norādēm TRIPS nolīguma 22. panta 1. punkta nozīmē, savukārt Eiropas Komisija patlaban izskata, vai šīs ģeogrāfiskās izcelsmes norādes ir jāaizsargā saskaņā ar nolīgumu.

Komisija aicina jebkuru dalībvalsti vai trešo valsti, vai jebkuru pamatoti ieinteresētu fizisko vai juridisko personu, kas veic uzņēmējdarbību vai ir pastāvīgais iedzīvotājs dalībvalstī vai trešā valstī, attiecīgā gadījumā celt iebildumus pret šādu aizsardzību, iesniedzot pienācīgi pamatotu paziņojumu.

Paziņojumi par iebildumiem Komisijai jāsaņem divu mēnešu laikā no šā paziņojuma publicēšanas dienas. Paziņojumi par iebildumiem jānosūta elektroniski uz šādu adresi:

AGRI-B3-GI@ec.europa.eu

Paziņojumi par iebildumiem tiks izskatīti vienīgi tad, ja tie būs saņemti minētajā termiņā un ja šajos paziņojumos būs norādīts, ka ierosinātā nosaukuma aizsardzība var izraisīt šādas sīkāk aprakstītas situācijas:

- a) nosaukums ir pretrunā augu šķirnes vai dzīvnieku šķirnes nosaukumam un tāpēc var maldināt patērētāju par produkta patieso izcelsmi;
- b) nosaukums ir pilnīgs vai daļējs homonīms nosaukumam, kurš Savienībā jau aizsargāts saskaņā ar Eiropas Parlamenta un Padomes 2012. gada 21. novembra Regulu (ES) Nr. 1151/2012 par lauksaimniecības produktu un pārtikas produktu kvalitātes shēmām⁽¹⁾ un Padomes Regulu (EK) Nr. 1234/2007⁽²⁾, ar ko izveido lauksaimniecības tirgu kopīgu organizāciju un paredz īpašus noteikumus dažiem lauksaimniecības produktiem (Vienotā TKO regula), vai ir iekļauts Savienības noslēgtajos nolīgumos ar vienu no turpmāk minētajām valstīm:

— Austrālija⁽³⁾,

— Čīle⁽⁴⁾,

⁽¹⁾ OV L 343, 14.12.2012., 1. lpp.

⁽²⁾ OV L 299, 16.11.2007., 1. lpp.

⁽³⁾ Padomes 2008. gada 28. novembra Lēmums 2009/49/EK par to, lai noslēgtu Nolīgumu starp Eiropas Kopieni un Austrāliju par vīna tirdzniecību (OV L 28, 30.1.2009., 1. lpp.).

⁽⁴⁾ Padomes 2002. gada 18. novembra Lēmums 2002/979/EK par tā Nolīguma dažu noteikumu parakstīšanu un pagaidu piemērošanu, ar ko izveido asociāciju starp Eiropas Kopieni un tās dalībvalstīm, no vienas puses, un Čīles Republiku, no otras puses (OV L 352, 30.12.2002., 1. lpp.).

- Dienvidāfrika ⁽⁵⁾,
- Šveice ⁽⁶⁾,
- Meksika ⁽⁷⁾,
- Koreja ⁽⁸⁾,
- Centrālamerika ⁽⁹⁾,
- Kolumbija un Peru ⁽¹⁰⁾,
- bijusī Dienvidslāvijas Maķedonijas Republika ⁽¹¹⁾,
- Horvātija ⁽¹²⁾,
- Kanāda ⁽¹³⁾,
- Amerikas Savienotās Valstis ⁽¹⁴⁾,
- Albānija ⁽¹⁵⁾,
- Melnkalne ⁽¹⁶⁾,
- Bosnija un Hercegovina ⁽¹⁷⁾,

- ⁽⁵⁾ Padomes 2002. gada 21. janvāra Lēmums 2002/51/EK par Nolikuma starp Eiropas Kopienas un Dienvidāfrikas Republikas par vīna tirdzniecību slēgšanu (OV L 28, 30.1.2002., 3. lpp.) un Padomes 2002. gada 21. janvāra Lēmums 2002/52/EK par Eiropas Kopienas un Dienvidāfrikas Republikas Nolikuma par stipro alkoholisko dzērienu tirdzniecību noslēgšanu (OV L 28, 30.1.2002., 112. lpp.).
- ⁽⁶⁾ Padomes un attiecībā uz nolikumu par zinātnisku un tehnoloģisku sadarbību arī Komisijas 2002. gada 4. aprīļa Lēmums 2002/309/EK, Euratom par septiņu nolikumu noslēgšanu ar Šveices Konfederāciju (OV L 114, 30.4.2002., 1. lpp.) un jo īpaši Eiropas Kopienas un Šveices Konfederācijas Nolikuma par tirdzniecību ar lauksaimniecības produktiem 7. pielikums.
- ⁽⁷⁾ Padomes 1997. gada 27. maija Lēmums 97/361/EK par nolikuma noslēgšanu starp Eiropas Kopienas un Meksikas Savienotajām Valstīm par stipro alkoholisko dzērienu nosaukumu savstarpēju atzīšanu un aizsardzību (OV L 152, 11.6.1997., 15. lpp.).
- ⁽⁸⁾ Padomes 2010. gada 16. septembra Lēmums 2011/265/ES par to, lai Eiropas Savienības vārdā parakstītu un provizoriski piemērotu Brīvās tirdzniecības nolikumu starp Eiropas Savienību un tās dalībvalstīm, no vienas puses, un Korejas Republiku, no otras puses (OV L 127, 14.5.2011., 1. lpp.).
- ⁽⁹⁾ Nolikums, ar ko izveido asociāciju starp Eiropas Savienību un tās dalībvalstīm, no vienas puses, un Centrālameriku, no otras puses (OV L 346, 15.12.2012., 3. lpp.).
- ⁽¹⁰⁾ Tirdzniecības nolikums starp Eiropas Savienību un tās dalībvalstīm, no vienas puses, un Kolumbiju un Peru, no otras puses (OV L 354, 21.12.2012., 3. lpp.).
- ⁽¹¹⁾ Padomes 2001. gada 3. decembra Lēmums 2001/916/EK par papildprotokola noslēgšanu, ar ko pielāgo tirdzniecības aspektus Stabilizācijas un asociācijas nolikumā starp Eiropas Kopienām un to dalībvalstīm, no vienas puses, un Bijušo Dienvidslāvijas Maķedonijas Republiku, no otras puses, lai ņemtu vērā pušu sarunu iznākumu par savstarpējām preferenču koncesijām dažiem vīniem, vīnu nosaukumu savstarpēju atzīšanu, aizsardzību un kontroli, kā arī stipro alkoholisko un aromatizēto dzērienu apzīmējumu savstarpēju atzīšanu, aizsardzību un kontroli (OV L 342, 27.12.2001., 6. lpp.).
- ⁽¹²⁾ Padomes 2001. gada 3. decembra Lēmums 2001/918/EK par tāda papildprotokola noslēgšanu, ar ko pielāgo tirdzniecības aspektus, kuri paredzēti Stabilizācijas un asociācijas nolikumā starp Eiropas Kopienām un to dalībvalstīm, no vienas puses, un Horvātijas Republiku, no otras puses, lai ņemtu vērā rezultātus, ko puses panākušas sarunās par savstarpējām preferenču koncesijām dažiem vīniem, vīnu nosaukumu savstarpēju atzīšanu, aizsardzību un kontroli, kā arī stipro alkoholisko dzērienu un aromatizētu dzērienu nosaukumu savstarpēju atzīšanu, aizsardzību un kontroli (OV L 342, 27.12.2001., 42. lpp.).
- ⁽¹³⁾ Padomes 2003. gada 30. jūlija Lēmums 2004/91/EK par Eiropas Kopienas un Kanādas nolikuma noslēgšanu par vīna un stipro alkoholisko dzērienu tirdzniecību (OV L 35, 6.2.2004., 1. lpp.).
- ⁽¹⁴⁾ Padomes 2005. gada 20. decembra Lēmums 2006/232/EK, lai noslēgtu Nolikumu starp Eiropas Kopienas un Amerikas Savienotajām Valstīm par vīna tirdzniecību (OV L 87, 24.3.2006., 1. lpp.).
- ⁽¹⁵⁾ Padomes 2006. gada 12. jūnija Lēmums 2006/580/EK par Pagaidu nolikuma par tirdzniecību un ar tirdzniecību saistītajiem jautājumiem parakstīšanu un noslēgšanu starp Eiropas Kopienas, no vienas puses, un Albānijas Republiku, no otras puses, – 3. protokols par savstarpējām preferenču koncesijām dažiem vīniem un par vīnu, stipro alkoholisko dzērienu un aromatizētu vīnu nosaukumu savstarpēju atzīšanu, aizsardzību un kontroli (OV L 239, 1.9.2006., 1. lpp.).
- ⁽¹⁶⁾ Padomes 2007. gada 15. oktobra Lēmums 2007/855/EK, lai parakstītu un noslēgtu Pagaidu nolikumu par tirdzniecību un ar tirdzniecību saistītiem jautājumiem starp Eiropas Kopienas, no vienas puses, un Melnkalnes Republiku, no otras puses (OV L 345, 28.12.2007., 1. lpp.).
- ⁽¹⁷⁾ Padomes 2008. gada 16. jūnija Lēmums 2008/474/EK par to, lai noslēgtu Pagaidu nolikumu par tirdzniecību un ar tirdzniecību saistītiem jautājumiem starp Eiropas Kopienas, no vienas puses, un Bosniju un Hercegovinu, no otras puses (OV L 169, 30.6.2008., 10. lpp. – 6. protokols).

- Serbija ⁽¹⁸⁾,
 - Moldova ⁽¹⁹⁾,
 - Gruzija ⁽²⁰⁾;
- c) nosaukums, ņemot vērā preču zīmes reputāciju, atpazīstamību un lietošanas ilgumu, var maldināt patērētāju attiecībā uz produkta patieso identitāti;
- d) nosaukuma reģistrācija var apdraudēt pilnīgi vai daļēji identiska nosaukuma vai preču zīmes pastāvēšanu vai tādu produktu pastāvēšanu, kas likumīgi tirgoti vismaz piecus gadus pirms šā paziņojuma publicēšanas dienas;
- e) ja minētajos paziņojumos par iebildumiem sniegta sīkāka informācija, no kuras iespējams secināt, ka nosaukums, kura aizsardzība ir pieprasīta, uzskatāms par parastu nosaukumu.

Iepriekš minētos kritērijus izvērtē attiecībā uz Savienības teritoriju, kas intelektuālā īpašuma tiesību gadījumā nozīmē vienīgi teritoriju vai teritorijas, kur minētās tiesības ir aizsargātas. Šo nosaukumu aizsardzība Eiropas Savienībā ir iespējama ar nosacījumu, ka sekmīgi tiek pabeigtas minētās sarunas un tiek pieņemts attiecīgs tiesību akts.

Priekšlikums neietekmē budžetu.

Vīnu, lauksaimniecības produktu un pārtikas produktu ģeogrāfiskās izcelsmes norāžu saraksts ⁽²¹⁾

Produkta veids		Nosaukums, ar kādu reģistrēts Marokas Karalistē	
Elļa	1	«Argane»	«أركان»
Elļa	2	«huile d'olive Tyout Chiadma»	«زيت الزيتون تيوت الشياظمة»
Garšvielas	3	«Safran de Taliouine»	«زعفران تالوين»
Augļi	4	«Dattes Majhoul de Tafilalet»	«تمور المجهول لتافيلالت»
Augļi	5	«Clémentine de Berkane»	«كلمنتين بركان»
Gaļa	6	«Viande Agneau Béni Guil»	«لحم خروف بني كيل»
Augļi	7	«Grenades Sefri Ouled Abdellah»	«رمان سفري أولاد عبد الله»
Siers	8	«Fromage de chèvre de Chefchaouen»	«جبين الماعز شفشاون»
Augļi	9	«Figue de Barbarie d'Ait Baâmrane»	«فاكهة الصبار أيت باعمران»
Ziedi	10	«Rose de Kelaât M'Gouna-Dadès»	«ورد قلعة مكنونة - دادس»
Augļi	11	«Dattes Aziza Bouzid de Figuig»	«تمور أزيذا بوزيد لفجيج»
Augļi	12	«Amande de Tafraout»	«لوز تافراوت»
Augļi	13	«Dattes Boufeggous»	«تمور بوفكوس»
Medus	14	«Miel d'Euphorbe Tadla Azilal»	«عسل زقوم تادلة أزيلال»

⁽¹⁸⁾ Padomes 2008. gada 29. aprīļa Lēmums 2010/36/EK par to, lai parakstītu un noslēgtu Pagaidu nolīgumu par tirdzniecību un ar tirdzniecību saistītiem jautājumiem starp Eiropas Kopienu, no vienas puses, un Serbiju, no otras puses (OV L 28, 30.1.2010., 1. lpp.).

⁽¹⁹⁾ Padomes 2012. gada 3. decembra Lēmums 2013/7/ES par to, lai noslēgtu Nolīgumu starp Eiropas Savienību un Moldovas Republiku par lauksaimniecības produktu un pārtikas produktu ģeogrāfiskās izcelsmes norāžu aizsardzību (OV L 10, 15.1.2013., 3. lpp.).

⁽²⁰⁾ Padomes 2012. gada 14. februāra Lēmums 2012/164/ES par to, lai noslēgtu Nolīgumu starp Eiropas Savienību un Gruziju par lauksaimniecības produktu un pārtikas produktu ģeogrāfiskās izcelsmes norāžu aizsardzību (OV L 93, 30.3.2012., 1. lpp.).

⁽²¹⁾ Saraksts, ko saistībā ar patlaban notiekošajām sarunām iesniegušas Marokas Karalistes iestādes un kas reģistrēts Marokas Karalistē.

Vīnu, lauksaimniecības produktu un pārtikas produktu ģeogrāfiskās izcelsmes norāžu saraksts ⁽²²⁾

Produkta veids	Nosaukums, ar kādu reģistrēts Marokas Karalistē	
	Nosaukumi	التسميات
Vīns	«Berkane»	«بركان»
Vīns	«Angad»	«أنجاد»
Vīns	«Sais»	«سائيس»
Vīns	«Beni Sadden»	«بني سادن»
Vīns	«Zerhoun»	«زرهون»
Vīns	«Guerrouane»	«كروان»
Vīns	«Beni M'Tir»	«بني مطير»
Vīns	«Rharb»	«الغرب»
Vīns	«Chellah»	«شالة»
Vīns	«Zaër»	«زعير»
Vīns	«Zemmour»	«زمور»
Vīns	«Zenata»	«زناتة»
Vīns	«Sahel»	«الساحل»
Vīns	«Doukkala»	«دكالة»
Vīns	«Les Côteaux de l'Atlas»	«تلال الأطلس»
Vīns	«Crémant de l'Atlas»	«مزبد الأطلس»

⁽²²⁾ Skat. 21. atsauci.